

VASTE COMMISSIE VOOR
TAALTOEZICHT



0 7 - 02 - 1995
1000 BRUSSEL
Koningsstraat 47
Tel. 02/500.21.11

De heer J. VANDE LANOTTE
Minister van Binnenlandse Zaken
en Ambtenarenzaken

Koningsstraat 60/62

1000 BRUSSEL

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

1-WT/ED

27.006/I/PN
MD/MM

Mijnheer de Minister,

Per brief van 17 januari 1995 hebt u de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) om advies gevraagd i.v.m. taalkennis die zal worden vereist van de personeelsleden die, conform de beslissing van de Ministerraad van 9 januari 1995, ter beschikking zullen worden gesteld van de adjunct-arrondissementscommissaris van Voeren.

In afwachting van de werving van statutaire personeelsleden met dezelfde graad, gaat het om die van twee contractuelen:

- een Nederlandstalige bestuurssecretaris met voldoende kennis van het Frans;
- een Nederlandstalige vertaler (2+) met een elementaire kennis van het Frans.

Ter zitting van 26 januari 1995 hebben de verenigde afdelingen van de V.C.T. het volgende advies uitgebracht.

De adjunct-arrondissementscommissaris van Voeren oefent zijn activiteiten uit in de gemeente Voeren. Derhalve dient hij te worden beschouwd als de titularis van een plaatselijke dienst als bedoeld door artikel 15, § 2, 5e lid, van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken. In de andere plaatselijke diensten van de taalgrensgemeenten dan die van de gemeenten en van de openbare personen die aan de gemeente ondergeschikt zijn, mag, conform het voornoemde artikel, niemand een ambt bekleden, waarin hij omgang heeft met het publiek,

indien hij niet een aan het ambt aangepaste, voldoende of elementaire kennis bezit van de tweede taal, het Nederlands of het Frans, naar gelang van het geval. Die aan het ambt aangepaste kennis wordt vastgesteld door een examen.

In uw circulaire van 9 januari 1995 betreffende de toepassing van de artikelen 63, 2e lid, 2e zin, en 64, 2e lid, van de op 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, licht u de wijze toe waarop de adjunct-arrondissementscommissaris van Voeren zijn opdracht moet vervullen i.v.m. het helpen van de particulieren, hoofdzakelijk wat hun betrekkingen met de provinciegouverneur en de andere administratieve overheden betreft. Daaruit volgt dat de personeelsleden die ter beschikking van de adjunct-arrondissementscommissaris van Voeren zullen worden gesteld, omgang zullen hebben met het publiek.

I.v.m. het feit dat die personeelsleden voorlopig contractuelen zullen zijn, herinnert de V.C.T. aan haar vaste rechtspraak die, ter zake, verwijst naar het arrest nr. 24.982 van 18 januari 1985 van de Raad van State; volgens die rechtspraak is de opgelegde kennis van de tweede taal door de wet verbonden aan het ambt dat het personeelslid bekleedt en niet aan het statuut van dit laatste.

Daaruit volgt dat de contractuelen die zullen worden aangeworven om ter beschikking van de adjunct-arrondissementscommissaris van Voeren te worden gesteld, zullen moeten bewijzen dat zij de tweede taal kennen, zoals wordt voorgeschreven door artikel 15, § 2, 5e lid, van de voornoemde wetten.

Artikel 9, § 2, van het koninklijk besluit nr. IX van 30 november 1966 tot vaststelling van de voorwaarden voor het uitreiken van de bewijzen omtrent de taalkennis voorgeschreven bij artikel 53 van de voornoemde wetten, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 28 maart 1990 en 10 januari 1995, bepaalt de aard en het niveau van het examen dat door artikel 15, § 2, 5e lid, van de voornoemde wetten wordt bedoeld.

Naar luid van artikel 9, § 2, van het voornoemde koninklijk besluit wordt een voldoende kennis gegeven voor functies of betrekkingen die gerangschikt zijn in niveau 1 van het rijkspersoneel; een elementaire kennis wordt gegeven voor functies of betrekkingen die gerangschikt zijn in de niveaus 2+, 2, 3 of 4 van het rijkspersoneel.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT-DE WYELS